

# EL PLA

 DE BORRIANA



## **Borriana honra al seu Patró Sant Blai amb un mes de febrer ple de celebracions**

I a més, repassem l'actualitat municipal  
on destaquen la instal·lació de la lluminària del vial del Port  
o la participació de Borriana a Cevisama



# MILERS DE PERSONES CELEBREN EL DIA GRAN DE «*Sant Blai*» AMB LA FONT DEL VI COM A PROTAGONISTA

*El barri de Sant Blai va tornar a reunir a milers de persones en una celebració que ha tornat a unir les tradicions locals amb les novetats en la programació per a la ciutadania*



**U**n any més, i quan encara falten alguns minuts per a les nou i mitja del matí en el carrer Sant Blai, centenars de borrianencs i borrianenques començaven a formar la cua al costat de la Font del Vi, que ja esperava la inauguració oficial per part de les autoritats en el qual possiblement és l'acte més tradicional i alhora multitudinari de les celebracions en honor al patró de la ciutat. Han sigut els membres del CEAM els qui han realitzat la lectura de poemes, amb versos tradicionals sobre el passat

històric de la ciutat de Borriana, mentre els centenars i centenars de persones esperaven a l'obertura de les aixetes pels quals començava a eixir el vi. Han sigut l'Alcaldessa de Borriana, Maria Josep Safont, la regidora de Festes Lluïsa Monferrer, i les Reines Falleres de Borriana les qui han donat per inaugurada la Font del Vi, mentre la resta d'autoritats ha anat passant al costat de la font per a arreplegar el seu got de vi i l'esmorzar que començava a repartir-se per part de les Corts de les Reines Falleres de la ciutat.



Quan havia passat una hora i mitja des de l'inici del repartiment, encara els més ressagats arreplegaven un dels més de 3.000 entrepans que s'han elaborat i repartit per part dels membres de la Junta Local Fallera, al costat dels prop de 150 litres de vi que s'han distribuït gràcies al treball dels operaris de Via Pública. Al costat d'ells, els membres de l'Associació d'Hostaleria de Borriana repartien d'altres racions de taronja flamejada, unes postres que per primera vegada s'ha repartit també entre tots els assistents. I mentre les últimes persones reunides en el carrer Sant Blai arreplegaven el seu esmorzar, just al costat els xiquets i xiquetes podien gaudir d'una altra de les novetats de la jornada, ja que les persones participants en el taller d'Animació Riu Anna oferien tallers i jocs al costat de la Font del Vi. Uns metres més enllà era les participants en el curs de Dinamització Turística qui també oferien a cada persona assistent a la festa de Sant Blai un "rotllet". Així, el matí ha passat ràpidament entre els crits en honor a Sant Blai i les notes musicals de la Colla de Dolçainers i Tabaleters de Borriana, que en tot moment han posat la banda sonora amb cançons tradicionals a l'acte central del dia de Sant Blai a Borriana. Una vegada finalitzat el pas de

les més de 3.000 persones que han volgut estar presents en al costat de la representació municipal en la Font del Vi, la gran majoria s'han desplaçat fins a la Basílica del Salvador on esperava la imatge de Sant Blai per a l'acte religiós. Al migdia, una altra de les tradicions del dia de Sant Blai a Borriana és dinar a les Calderes que la Falla del Barri de Sant Blai organitza al mateix lloc on se celebra la Font del Vi, i centenars de persones ho han tornat a fer.

Els actes del migdia han sigut el preludi de la processó que a partir de les set de la vesprada ha tingut lloc en els principals carrers de la ciutat, quan la imatge de Sant Blai ha tornat a eixir de la Basílica del Salvador per a tor-

nar a l'ermita que porta el seu nom i així tancar el dia gran en honor al patró de Borriana. Mentre, al costat de la plaça de la Mercè també ha sigut multitudinària la primera edició de el "Tardeo" organitzada per la Regidoria de Festes i MEB, com una altra de les novetats que s'han volgut incorporar la programació de Sant Blai per a aconseguir, com ha resumit la regidora Monferrer "que haja sigut un dels anys amb major participació veïnal tant en els actes més tradicionals com en les novetats dins de la programació, per la qual cosa estem molt satisfets de veure com la devoció per Sant Blai i la participació en les activitats que es dissenyen al voltant de les celebracions patronals, segueix sent molt alta en la nostra ciutat".



**EDITA:**  
Magnífic Ajuntament de Borriana  
**Directora:**  
Maria Josep Safont  
**Regidor delegat:**  
Vicent Granel Cabedo  
**Coordina:**  
Marc Guardiola

**REVISIÓ:**  
Aviva Borriana. Agència de Promoció del Valencià  
**Adreça:**  
Magnífic Ajuntament de Borriana  
Plaça Major, 1 · 12530 BORRIANA

**IMPRIMEIX I MAQUETA:**  
D. Legal - CS-477-1979

  
Edicions MIC  
Tel. 961 347 474  
www.editorialmic.com

EL BIM "EL PLA" és una publicació gratuïta que els ciutadans podran trobar periòdicament a les oficines municipals. Si el lector troba qualsevol deficiència en la distribució o en l'adquisició de la publicació, es prega fer el corresponent suggeriment a la redacció per poder oferir un millor servei d'informació. El Butlletí no comparteix necessàriament les idees expressades als articles signats.

#### ANUNCIE'S EN EL BIM

(Tarifa per inserció)

1 mòdul	30 euros
2 mòduls	60 euros
1/2 pàgina	120 euros
1 pàgina	240 euros
Contraportada	300 euros
més 21% d'IVA	



## EL TRASLLAT DE LA IMATGE DE «*Sant Blai*» OBRI OFICIALMENT LES FESTES EN HONOR AL PATRÓ DE BORRIANA



Tots els preparatius previs per al dia gran en honor al Patró de Borriana, Sant Blai, ja estan llests. Durant la vesprada del divendres la ciutat ha viscut un dels actes previs més significatius i anunciadors de l'arribada del dia del Patró, ja que ha tingut lloc la tradicional processó

del Trasllat i que ha portat la imatge de Sant Blai des de la seua ermita fins al cor de la ciutat, en la Basílica del Salvador. Allí, ha descansat durant tota la nit i bona part de la jornada del dissabte fins a ser retornat en la processó que tenia lloc a partir de les 18:45 hores i que recorria el tra-

jecte habitual des de la Plaça Major fins a l'ermita dedicada al patró de la ciutat. Precisament quan finalitze la processó, també hi ha programat un espectacular Castell de Focs que es llançarà des de l'Avinguda Setze de Juliol com ja és habitual a Borriana.

Després de l'acte processional de traslladar la imatge de Sant Blai fins a la Basílica, Borriana està llesta per a viure el dia gran de Sant Blai amb l'inici a partir de les nou i mitja del matí, quan com mana la tradició, es realitza la lectura de poemes al costat de la ja instal·lada Font del Vi, que a partir de l'últim vers recitat començarà a rebre a les milers de persones que cada any passen el matí en el barri de Sant Blai, gaudint dels milers d'entrepans que des de primera hora es preparen per a l'esmorzar, del vi que emana de la font i, enguany, d'unes postres especials que ha preparat l'Associació d'Hostaleria de Borriana a base de taronja flamejada.



## ARTAL I SEIDIA PRESENTATS A BORRIANA EN UN IX APLEC DE GEGANTS I CABUTS QUE NO PARA DE CRÉIXER



L'Aplec de Gegants i Cabuts de Borriana no deixa de créixer, i després de la celebració d'aquest cap de setmana de la seua onzena edició, s'ha confirmat com un "referent de recuperació cultural i identitària de les tradicions i les festes populars valencianes", tal com ha explicat el presentador del ball final en la Plaça Major, Manolo Martí.

Prèviament, ja durant el matí, desenes de xiquets i xiquetes han donat inici a l'Aplec amb el ja tradicional taller de cabuts que ha tingut lloc en la Plaça de la Mercè, on a les dotze del matí ha tingut lloc la "plantada" dels fins a vint Gegants que durant la vesprada desfilarien pels carrers de la capital de la Plana Baixa.

Després del xicotet recés del migdia, les colles de Cabuts i Gegants s'han reunit novament a les cinc en la mateixa plaça de la Mercè per a iniciar la desfilada que els ha portat per la Tanda, l'Avinguda Tarancón, L'Escorredor, El

Raval, El Pla, i finalment una Plaça Major on centenars de persones ja esperaven per a poder gaudir del ball final. Ha sigut en aqueix moment quan l'Alcaldessa de Borriana, Maria Josep Safort, ha volgut "donar la benvinguda a aquesta Plaça Major de Borriana a tanta gent que ha tornat a participar i fer gran aquest Aplec de Gegants i Cabuts de Borriana dins de les nostres festes patronals dedicades al Pare Sant Blai". A continuació, el regidor de Cultura, Vicent Granel ha volgut "agrair els vint Gegants i desenes de Cabuts que avui han volgut acompanyar a Artal i Seidia



en el dia del seu bateig i presentació pública a la gent de Borriana i al món dels Gegants, en el qual esperem que participen des d'avui portant el nom de Borriana arreu del País Valencià". Ha arribat el moment més esperat de la vesprada quan Artal i Seidia s'han situat al costat del també nou "mini-gegant", Joel, per a rebre el bateig per part del Gegant de L'Alcora i de la Geganta de Moncofa, a més del de Vila-real que acompanyava a Joel, en un esclat de colors que els xiquets i xiquetes presents en la Plaça Major han aprofitat per a arreplegar els dolços i caramels que s'han llançat. Així, les Colles de Nules, Santa Bàrbera i Fraga, que participaven per primera vegada en l'Aplec de Gegants i Cabuts de Borriana, a més de les ja habituals de Benicarló, Castelló, L'Alcora, Moncofa, La Vall d'Uixó, Vila-real i la Colla de Borriana s'han col·locat en cercle al voltant de la plaça per a executar el Ball Final en el qual els vint Gegants han dansat units per a tancar la programació de l'Aplec.



## L'ALTA PARTICIPACIÓ MARCA ELS ACTES DEL TERCER CAP DE SETMANA DE SANT BLAI TOT I LES BAIXES TEMPERATURES

*La primera edició de la Ruta a Cavall, la inauguració de la nova seu d'AUPA o la multitudinària i gran partida de Sant Blai en el Trinquet completen un cap de setmana amb la ciutadania bolcada*



**J**a en el dia gran de Sant Blai, el passat 3 de febrer, ni les temperatures ni les lleus ratxes de vent van poder fer que la participació veïnal en el dia de la Font del Vi i dels principals actes en honor al patró es ressentira. I en el tercer cap de setmana dels cinc que les regidories de Festes i Cultura han programat amb multitud i varietat d'actes i celebracions, ha tornat a succeir el mateix, ja que ni tan sols la coincidència d'horis ha fet que es ressentira. Si durant el dissabte la Festa de les Paelles va rebre a prop de mil persones i l'Aplec de Gegants i Cabuts va tornar a reunir



a centenars d'aficionats i seguidors de la tradició i el folklore valencià, aquest diumenge ha tornat a estar marcat per la varietat i participació ciutadana.

Ja a primera hora del matí, quan passaven uns minuts de dos quarts de deu del matí, els coneguts com "horts d'oci" de Borriana rebien la visita de les autoritats municipals per a la inauguració de la nova seu de l'associació cultural que reuneix a diversos artistes locals, AUPA, amb l'habilitació de l'antic edifici per a acollir i reunir als artistes borrianencs.

Ha sigut solament el primer dels actes d'un diumenge en el qual les baixes temperatures han donat un marge i han fet possible la celebració de la Cursa de Sant Blai que va haver d'ajornar-se la passada setmana. Però com a gran novetat de la jornada se celebrava la primera edició de la Ruta a Cavall de Sant Blai,

en la qual desenes de cavallistes s'han reunit en l'església dedicada al Patró de Borriana per a recórrer varis dels punts més emblemàtics de la ciutat, com el Clot de la Mare de Déu o tota la façana marítima mentre rebien algun que un altre aplaudiment i l'admiració d'aquelles persones que es trobaven durant la ruta. La mateixa regidora de Festes, Lluïsa Monferrer participava de l'acte i comentava que "ja vam dir que per a aquest 2018 havíem volgut diversificar la tipologia d'actes dels cinc caps de setmana de Sant Blai, i estem satisfets de veure com també aquesta primera Ruta a Cavall ha sigut un èxit de convocatòria".

I mentre els i les cavallistes recorrien el terme municipal de Borriana, el Trinquet Batiste Viñes acollia una de les partides més espectaculars de l'any amb l'enfrontament entre Soro III i Dani davant el trio Marc, Pere i To-

màs, entre els repetits aplaudiments del nombrós públic assistent a una de les cites més espectaculars de l'any en el Trinquet. Desenes de xiquets i xiquetes han pogut gaudir d'aquesta primera partida en la qual la regidoria d'Esports ofereix entrades gratuïtes als centres escolars aprofitant també que es presentava l'Escoleta de Pilota que des de fa mesos treballa per la recuperació i la difusió de la pilota entre els xiquets i xiquetes de Borriana, i ho fa amb èxit vist el públic assistent tant a la presentació com a la partida. Així, tant el regidor d'Esports, Vicent Granel, com la de Festes Lluïsa Monferrer s'han mostrat "molt contents de veure com, un cap de setmana més, Borriana i els seus veïns i veïnes s'han tirat al carrer per a participar en la multitud d'actes que pràcticament no han cessat durant 48 hores, i ho han fet desafiant a les condicions meteorològiques, la qual cosa encara és més d'agrair".



## LA MULTITUDINÀRIA TROBADA DE BOIXETERES I EL FESTIVAL DE BANDES TANQUEN EL CAP DE SETMANA GRAN EN HONOR A «*Sant Blai*»

*Prop de 750 dones es reuneixen en la Llar Fallera en la vintè primera edició de la Trobada de Boixeters mentre el Festival de Bandes de la vesprada omple el Teatre Payà*

**M**algrat que la pluja caiguda sobre Borriana durant el matí del diumenge obligava a posposar fins al pròxim 11 de febrer la tradicional Cursa de Sant Blai, el cap de setmana gran en honor al Patró de la ciutat s'ha tancat en la capital de la Plana Baixa amb dos multitudinaris actes, la Trobada de Boixeteres en la Llar Fallera, i el Festival de Bandes celebrat durant la vesprada en el Teatre Payà.

Ja des de minuts abans de la deu del matí, les organitzadores de

l'Associació de Boixeteres Mig Punt esperaven l'arribada de les més de

750 dones que un any més han volgut participar en la qual ja és la vintè primera edició d'una Trobada de Boixeteres. Ha sigut al migdia quan la Trobada ha rebut la visita de les autoritats municipals, entre les quals es trobava l'Alcalde de Borriana, Maria Josep Safont, i les regidores de Festes, Lluïsa Monferrer i de Comerç i Ocupació, Maria Romero, qui explicava que "dins de la dinamització que durant totes les Festes de Sant Blai hem volgut fer al costat de les persones participants en el Taller d'Ocupació Riu Ana, avui també ha estat present l'alumnat del taller per a atendre als visitants i posar en pràc-

tica l'apòs en el mòdul de Promoció Turística". Al seu costat, les Reines Falleres de Borriana, Judit Pesudo i Ana Giménez, fins i tot han mostrat els seus vestits a les Boixeteres que els donaven xicotets consells sobre la col·locació o l'elaboració de part de les peces que llueixen durant el matí. Segons ha assenyalat la regidora de Festes, Lluïsa Monferrer, "una vegada més el treball conjunt de regidories i Associacions com la de Boixeteres Mig Punt, fan que iniciatives com la Trobada de Boixeteres cresquen cada any i siga un honor rebre a tanta gent en la Llar Fallera, unint tradicions i artesanía com és la del



treball dels boixets. L'Agrupació Local de Creu Roja també ha volgut sumar-se a la Trobada amb el sorteig de fins a tres litografies d'artistes locals com Traver Calçada que han sigut sortejades entre les persones presents en aquesta vintè primera edició, que a més s'han pogut endur l'obsequi de l'Ajuntament amb records de la ciutat, rotllets de Sant Blai i una ampolla de licor de taronja elaborat en la ciutat.

Ja avançada la vesprada, el Teatre Payà obria les seues portes per a acollir la celebració del tradicional Festival de Bandes de Sant Blai, en una edició en la qual l'agrupació convidada a participar ha sigut la Banda del Centre Musical Instructiu Santa Cecília de Puçol, que sota la direcció de Xesco Guillem Escobar ha interpretat la primera part del concert amb un programa amb les obres "Carmesina" de Manuel Morales, "Saga Càndida" de Bert Appermont i "Lord Tullamore" de Carl Wittrock. En la segona part del Festival, ha sigut

la Banda Simfònica de l'Agrupació Filharmònica Borriana l'encarregada d'interpretar un programa format per "Cent anys de sospirs" de Santiago Quinto Serna i "The Island of Light" de José Alberto Pina, sota la direcció de Norma Comes Vidal. Tal com ha destacat el regidor de Cultura, Vicent Granel, "en aquest 2018 les Festes en honor a Sant Blai s'han re-

novat i ampliat fins a arribar als cinc caps de setmana de programació, per açò estem molt contents de veure com els actes culturals inclosos enguany, també reben la bona resposta del públic, la qual cosa mostra la participació creixent dels veïns i veïnes de Borriana tant en els actes més tradicionals com en les novetats que han arribat enguany".





## 1.500 PERSONES CONFIRMEN A LA CURSA DE «*Sant Blai*» COM LA MÉS SEGUIDA I MULTITUDINÀRIA DE LES PROVES POPULARS A BORRIANA



**E**l Pla de Borriana ha tornat a canviar per complet el seu aspecte per a un dels diumenges esportius més especials que cada any se celebren dins de les festes en honor al patró de la ciutat, la ja tradicional i multitudinària Cursa de Sant Blai, que cada any reuneix a centenars de joves, xiquets i xiquetes en el cor de la ciutat per a participar en una jornada que uneix esport, germanor i festa. I en l'edició de 2018 ha tornat a succeir ja que els prop de 1.500 inscrits prèviament en cadascuna de les categories, des de pre-benjamí fins a absoluta, no s'han tirat arriere

malgrat la suspensió per pluja de la passada setmana i des de les deu del matí s'han donat cita en El Pla per a anar participant en cada sèrie adaptada a l'edat dels i les participants. Així, tots i totes han tingut l'oportunitat de participar en una Cursa de Sant Blai en la qual han volgut estar presents les autoritats municipals, amb l'Alcaldesa de Borriana, Maria Josep Safont, i el regidor d'Esports, Vicent Granel al capdavant, en un lliurament de trofeus que també s'ha convertit en una festa final per a la carrera més popular i seguida en la ciutat. Tal com destacava el mateix

Granel "l'alta participació d'avui amb prop de 1.500 persones, especialment xiquets i xiquetes, demostra el seguiment i la devoció dels borriancs per aquesta Cursa de Sant Blai, que a més d'unir en el cor de la ciutat a tanta gent, suposa una jornada de pràctica esportiva no competitiva i festiva difícil de trobar en qualsevol altre esdeveniment esportiu". Així, en la categoria absoluta masculina, Ayoub Zerboui s'ha fet amb el triomf, mentre en femenina el primer lloc ha sigut para Noemí Lázaro. A partir d'ací, els i les més xicotetes de Borriana han sigut protagonistes fins i

tot en un entretingut lliurament de trofeus, on Hernán Sánchez, Quique Santos, Malak Mamouni i Àngela López han triomfat en categoria pre-benjamí, Joan Barres i Jordi Peris ho han fet en benjamins al costat de Maria García i Sofia Torres. En alevins, Nacho Agut i Martina Felis, i en Infantils Joel Lázaro i Lucía Fernández. Finalment, en cadet, Nizar Lofti i Andrea Burguete han sigut els guanyadors. Però com destacava la representació municipal present en el lliurament de trofeus, "el més important ha sigut la gran participació, fora de classificacions, i la demostració que el treball conjunt de tanta gent com l'organització del Servei Municipal d'Esports al costat de Via Pública, Protecció Civil, Policia Local i els diferents departaments municipals que s'impliquen en la Cursa de Sant Blai, torna a tenir la resposta multitudinària dels joves, xiquets i xiquetes de la ciutat per a gaudir d'una gran jornada festiva i esportiva".





## LA FESTA DE LES PAELLES TORNA A REUNIR A MÉS DE 1000 PERSONES EN LA TERRASSA PAYÀ DE BORRIANA



**M**algrat que tan sols es compten com set les edicions de la Festa de les Paelles, la iniciativa s'ha convertit en un referent per a la gent jove de Borriana, que un any més no ho ha dubtat i ha tornat a omplir una Terrassa Payà on la festa s'ha allargat durant tota la jornada. I això que les temperatures i el vent que des de primera hora del matí bufaven a Borriana podien amenaçar amb que més d'una persona es replantejara la seua assistència a l'acte. Però no ha sigut així, i a partir de les dotze del migdia, les quadrilles d'amics i aquells que havien d'encarregar-se de l'elaboració de les paelles, començaven a reunir-se en un dels extrems de la Terrassa per a iniciar tot el procés de cuinat.

Amb l'organització de la Cerveseria Baviera, que repartia aperitiu, seient, taula coberts, llenya i arròs per a tots els participants i el patrocini de l'Ajuntament de Borriana, la Festa de les Paelles "s'ha convertit quasi en una cita obligada per als i les joves

de Borriana dins de la programació especial de Sant Blai, que aquest cap de setmana ha tornat a aconseguir que milers de persones hagen eixit als carrers per a participar dels actes i iniciatives dissenyades per l'Ajunta-



ment i associacions o empreses col·laboradores", tal com ha explicat la regidora de Festes, Lluïsa Monferrer. En total han sigut més de 1.000 persones les que en aquest tercer cap de setmana de celebracions patronals s'han acostat fins a la Terrassa Payà el carrer Sant Vicent, que durant tota la jornada han vist transformada la seua imatge, amb la festa i la germanor viscuda durant tota la Festa. A més, l'actuació del Grupo Wonder en la mateixa Terrassa Payà, ha fet que la Festa de les Paelles fins i tot s'haja allargat durant bona part de la vesprada, amb algunes persones participants aprofitant les celebracions de la vesprada per a continuar prenent part en els actes programats, com l'Aplec de Gegants i Cabuts que en la seua desfilada ha passat molt prop del lloc on se celebrava la Festa de les Paelles. Vist l'èxit i les ganes dels i les participants a l'hora de desafiar al fred i al vent, la Festa de les Paelles apunta a seguir sent una referència de la gent jove de Borriana durant futures celebracions de les festes patronals en honor a Sant Blai.

## ELS XIQUETS I XIQUETES DE BORRIANA, TAMBÉ PROTAGONISTES EN LES FESTES PATRONALS DE «*Sant Blai*»



**D**ins de la frenètica programació festiva, cultural i tradicional que Borriana ha viscut durant el tercer cap de setmana dedicat a Sant Blai, els i les més xicotetes han tornat a tenir un protagonisme especial. A més de la Cursa de Sant Blai en la qual prop de 1.500 joves, xiquets i xiquetes van prendre part, també durant la jornada va tenir lloc el lliurament dels premis del Primer Concurs de Fotografia per a xiquets i xiquetes organitzat per la regidoria d'Agricultura i dins les Jornades Gastronòmiques de la Taronja, els guardons del qual van ser lliurats tant per l'Alcaldessa, Maria Josep Safont, com pel regidor de l'àrea, Santi Zorío amb presència dels membres de l'Associació d'Hostaleria de Borriana. Però a més, també es presentava amb nombrós públic, l'obra "El Fantasma que perdía els llençols" de Joan Pla i amb il·lustracions de Tica Godoy, en una presentació en la qual Safont

també va voler participar i on va recordar que "com m'agrada dir moltes vegades com a regidora d'Educació, els xiquets i xiquetes són el futur de Borriana, per això cal seguir pendents

d'ells i elles, programant activitats perquè gaudisquen i acostant-los la cultura i l'oci responsable a través de, per exemple, publicacions com la qual avui s'ha presentat".





## LA FUNDACIÓ CAÑADA BLANCH RENOVA EL SEU COMPROMÍS AMB BORRIANA I LLIURA SIS NOVES BEQUES A ESTUDIANTS DE BATXILLERAT



L'Alcaldesa de Borriana, Maria Josep Safont i el Regidor de Cultura, Vicent Granel, han volgut estar presents avui en el lliurament de les sis beques que de forma anual lliura la Fundació Cañada Blanch a través del mateix Ajuntament a sis estudiants de Batxillerat dels diferents centres d'Educació Secundària de Borriana. Tal com han coincidit a assenyalar tots dos "volem agrair a la Fundació la Canyada Blanch el compromís que cada any renova amb l'estudiantat de la nostra ciutat, i que suposa la continuació del llegat i la vessant soci-educativa que sempre va ser una prioritat per a la figura que avui representa la Fundació, Vicente Cañada Blanch". Així, Carlos Hernández Taberner, Jordi Hortelano Busto, Aitana Tudela Musoles, Nuria Monfort Vicent, Paula Aguilar Fortalet i Andreea Stoica han rebut de mans del

President de la Fundació, Juan Viña Ribes i de la Directora de la Fundació, Paula Sánchez Martín el diploma pel quin són creditors i creditores de la beca que els permetrà millorar el seu anglès el pròxim estiu amb una perllongada estada a Anglaterra. Tal com s'ha explicat des de la Fundació "com ja és habitual en aquestes beques, han sigut els centres els qui proposen a l'alumnat que pot ser becat, i després de l'anàlisi de l'expedient acadèmic i dels seus coneixements previs de llengua anglesa, els joves que han sigut seleccionats rebran, a més, tota la informació prèvia a la seua estada a Anglaterra, amb les visites a l'Institut la Canyada Blanch i les jornades en les quals podran perfeccionar el seu anglès". A més, i com també és habitual en el lliurament de les beques que cada any la Fundació atorga a sis estudiants, ha tingut lloc una xicoteta

conferència divulgativa sobre el "Sistema Immunitari i la seua evolució", a càrrec del Catedràtic de Bioquímica i Biologia Molecular i Director del Centre de Citometria de la UV, José Enrique O'Connor Blasco. Tal com ha volgut destacar l'Alcaldesa de Borriana "el compromís de la Fundació amb l'evolució i creixement dels i les estudiants de la nostra ciutat segueix sent tan forta com el primer dia, per això volem agrair tant la voluntat de la direcció de la Fundació Cañada Blanch de mantenir els seus vincles i implicació amb la ciutat natal de Vicent Cañada Blanch, i també als professors i professores que han volgut presentar les candidatures de l'alumnat, ja que també són responsables directes dels seus coneixements i que ara tinguem aquesta magnífica oportunitat de millorar el seu domini de l'anglès i de, també, conèixer món".

## L'AJUNTAMENT DE BORRIANA RECOLZA LA PRESENCIA DE L'EMPRESARIAT LOCAL A CEVISAMA 2018

Sanycces, EMAT i Infinity Arq. són les tres empreses borrianesques que enguany han decidit prendre part en una nova edició de la Fira CEVISAMA, amb l'objectiu de seguir donant a conèixer els seus productes i serveis al gran públic i aprofitar l'aparador que suposa formar part del major esdeveniment del sector ceràmic a nivell estatal. I amb l'objectiu d'aconseguir una major difusió i recolzar el treball que dia a dia es realitza en les empreses participants en la mostra, diversos representants municipals han volgut estar presents en la presentació de la participació de Sanycces, EMAT i Infinity Arq. en CEVISAMA, ja que com ha explicat la mateixa Alcaldessa, Maria Josep Safont "tant el capital humà com l'empresarial de la nostra ciutat acaba sent un representant de Borriana en l'exterior, per això creiem bàsic seguir recolzant a les empreses avui presents en CEVISAMA perquè sàpiguen que l'Ajuntament de la seua ciutat oferirà sempre el recolzament necessari per a la difusió, reconeixement i polítiques d'ocupació necessàries perquè les empreses locals segueixen creixent com fins ara, i fins i tot augmenten la seua capacitat de distribució de productes a curt, mitjà i llarg termini". Per la seua ban-



da, la regidora de Promoció Econòmica, Maria Romero ha parlat sobre "l'exemple que suposen les tres empreses que avui presenten els seus productes i presència en CEVISAMA, ja que són la mostra de la innovació constant, expansió i presència en l'avantguarda del sector amb els seus productes, a més del seu bon fer i valors com el treball en equip i l'ambient familiar, la cura pel local i la dedicació amb la qual sabem que impregnen cada dia de treball, al que fins i tot cal sumar la seua capacitat inclusiva, ja que són tres les dones al capdavant de cadascuna de les tres

empreses". Dins de la participació de Borriana en CEVISAMA, també han rebut la visita i el reconeixement de les autoritats locals, tant el dissenyador Jordi Font de Mora, de GrupoOm, que enguany s'ha encarregat de l'elaboració de la zona central de la mostra, i la representant de Double Essa, Sandra Broch, empresa a la qual s'ha adjudicat el disseny de l'estand de la Diputació de Castelló on s'ha realitzat la presentació. Fins i tot, Alcaldesa i regidors han visitat a Pepa Guinot, de Col·leccions Alexandra, que també està present en la Fira.



.. FUNERARIA • TANATORIO ..

CONEJERO

Tanatorio con nuevas instalaciones en Ronda  
Poeta Calzada nº 5 | 4 salas, velatorio

Fabricación propia de ataudes

Oficina Vte. Forner Tichell, 3 • 12530 BURRIANA • Tel. 24 horas 964 571 000



## LA JUNTA DE PROTECCIÓ DEL CLOT ANALITZA EL TREBALL DELS ÚLTIMS MESOS I PROGRAMA ACTUACIONS FUTURES



La Junta de Protecció del Clot de la Mare de Déu de Borriana, que durant anys va estar oblidada i sense convocar-se, ha viscut una nova sessió en les dependències Municipals, on s'han actualitzat, repassat i programat les diferents accions i activitats que o bé ja s'han realitzat i dut a terme en el Clot o són projectes futurs que comencen a forjar-se dins de la Junta. Tal com va voler resumir el regidor de Medi Ambient a Borriana i Secretari de la Junta, Bruno Arnandis, "el més destacable de la reunió de la Junta ha sigut el repàs de la renovació del mobiliari que ja es va estudiar en sessions anteriors i ja s'ha instal·lat en el paratge, però sobretot la gran quantitat d'idees, aportacions i iniciatives que han sumat tant els diferents membres de la Junta com aquelles persones que han sigut convidades per a aportar els seus consells i experiència en estar estretament lligades amb el medi ambient en la nostra ciutat, la conservació o l'estudi de les espècies de fauna i flora que podem trobar en el Clot". Així, després del repàs a la instal·lació del nou mobiliari, un dels

principals temes tractats ha sigut el de "la necessitat d'accelerar la redacció d'un Pla d'Usos per al paratge, ja que suposaria agilitar en gran manera molts dels tràmits a completar a l'hora de seguir les directrius per a temes clau com l'ampliació del paratge, la millors solucions per a la reforestació, les guies per a eliminar les espècies invasores o la celebració d'activitats esportives o educatives en la zona", com ha conclòs Arnandis. I un altre dels aspectes claus en la gestió futura del Clot també es va debatre, com és la del control de les espècies invasores. Ja en el seu moment es van realitzar diverses campanyes a nivell de flora amb l'eliminació de canyes invasores, i ara l'interès se centra a nivell de fauna, ja que també va participar en la Junta el membre del grup ornitològic Au d'Onda, Joan Castany, amb qui es va tractar l'opció de controlar la presència de l'anomenat "ànec mut", una de les espècies invasores que més problemes crea en el Clot. Tal com ja han fet en els últims mesos des de la Fundació Limne amb el control de les espècies de tortuga invasores, en els

pròxims mesos es faran efectives les solucions que la Junta adopte per al control de el "ànec mut". En aquesta última Junta de Protecció del Clot també han participat l'Alcaldessa de Borriana, Maria Josep Safont, el regidor Santiago Zorío, D. Antonio J. Cases, representant de la Diputació de Castelló, D. Xose Anxo Pereira, representant de la Conselleria d'Agricultura i Medi Ambient, així com els borrianencs D. Roberto Roselló, representant dels propietaris de terrenys inclosos en l'àmbit del Paratge (terrenys de l'Ajuntament). i D. Guillermo Rios en representació d'Amics del Clot, a més de Gabriel Ferrándiz, amb qui es va estudiar una nova campanya de col·locació de caixes niu per a rates penades com una de les solucions naturals per al control de determinades plagues. Una tècnica que ja s'ha utilitzat en el passat en el cas de les caixes niu per a rates penades sobre "la qual ja vam realitzar un seguiment de la seua utilització a través de detectors d'ultrasò i de l'app "batlib", una campanya que ens agradaria repetir".

## BORRIANA INICIA LES OBRES DE MILLORA DE L'ENLLUMENAT EN EL VIAL DEL PORT A LA CIUTAT

*Ferrovial i les empreses locals subcontractades instal·laran en els pròxims mesos un total de 53 columnes de llum dobles i 10 simples després de la comprovació de replanteig deduïda aquesta mateixa setmana*



El regidor de Via Pública i Serveis de l'Ajuntament de Borriana, Vicent Aparisi, ha volgut comprovar de primera mà l'inici dels treballs de millora de l'enllumenat que han començat aquesta mateixa setmana en l'Avinguda Jaime Chicharro, el vial d'unió entre el Port de Borriana i la ciutat. Així, el màxim responsable de l'àrea ha pogut certificar que "els treballs han començat ja en aquesta primera setmana de febrer per a intentar escurçar al màxim els terminis d'execució i que ja amb l'arribada del bon temps i la major circulació tant de vehicles, com de ciclistes o vianants, estiguen acabats". De fet, dins de l'acta de comprovació de replanteig de les obres s'especifica un termini màxim de tres mesos, però tal com ha assenyalat el mateix Aparisi "esperem que fins i tot no s'haja d'arribar a eixos tres mesos, ja que les empreses encarregades de realitzar els treballs intentaran accelerar

a l'execució perquè estiga totalment instal·lada el més prompte possible".

Segons han detallat també els serveis tècnics municipals després de l'anàlisi i aprovació del projecte definitiu, "seran un total de 53 les columnes de llum dobles que s'instal·laran

en el vial, a les quals cal sumar un total de 10 més simples que són més adequades para determinats punts, com per exemple en la zona del Camí Fondo entre el Centre de Salut i el mateix vial del Port on també s'instal·laran tres punts de llum perquè fins i tot els accessos al vial estiguen molt millor il·luminats". Tal com també ha volgut recordar el regidor Vicent Aparisi "una de les bones notícies també és que el pressupost base de licitació era de quasi 123.000 euros i s'ha acabat adjudicant per una quantitat final de 95.660 euros més IVA". Finalment, Aparisi també ha volgut aclarir que "malgrat informacions no del tot veraces i a crítiques sobre els talls que hauria de patir el conjunt del vial durant l'execució d'aquests treballs, en cap moment es tancarà el trànsit de vehicles si les característiques dels treballs no ho exigeixen en un determinat moment, i per tant, hem acordat amb l'empresa que s'aniran tallant xicotets trams del carril bici o el de vianants, per a així evitar que no es pugui circular durant massa temps, i fer que l'afecció sobre el tràfic rodat siga nul·la".





## MARIA ARNAL I MARCEL BAGÉS TANQUEN L'EMAC 2018 DE BORRIANA AMB UN ROTUND ÈXIT DE PÚBLIC I CRÍTICA

*Ja dissabte l'assistència de públic va ser molt superior a les edicions anteriors, i els concerts de la vesprada del diumenge han culminat un emac que ja s'ha confirmat com a referent musical a les comarques nord valencianes*



**E**n tan sols tres edicions, l'emac de Borriana ho ha aconseguit. L'Espai de Música i Art Contemporani que en 2015 arrencava a caminar en la capital de la Plana Baixa, només ha necessitat dos anys i dotze dies per a convertir-se en el referent que molts esperaven en les terres valencianes del nord dins de la música indie, electrònica i l'exhibició i exposició de creadors d'art contemporani. Si a algú encara li quedaven dubtes després de la jornada del dissabte en la qual l'Escenari emac situat en el pati del CMC La Mercè va estar pràcticament ple de públic durant cada actuació, la presència de Maria Arnal i Marcel Bagés a l'interior de la mateixa Mercè com a últim concert

del festival, va servir per a comprovar que "la capacitat d'innovar i de fer atractiva una programació en la nostra ciutat és més que possible,

és una realitat de la qual estem molt orgullosos des de l'organització", com comentava Vicent Granel, regidor de Cultura mentre els focus que il·lu-



minaven les últimes actuacions de l'emac de 2018 s'anaven apagant. La varietat i diversitat tant d'actuacions com d'artistes convidats a participar en l'emac.art, va fer que ja durant el matí, les Vermout Time amb Cosmonauta, Indies de pacotilla i Kike Villar tingueren una bona resposta per part del públic, que va poder reposar forces al migdia en la zona Streetfood habilitada al costat de la Mercè. Ja amb un pati de butaques de la Mercè que a poc a poc anava omplint-se a l'espera de l'últim concert del festival, M A R obria el foc de la vesprada en l'espectacular escenari creat per artinwreck. Li seguien tant les actuacions de DESERT com dels valencians Gener que van veure com el públic era cada vegada més nombrós i fins i tot els passadissos del claustre de la Mercè també començaven a ocupar-se. Era el preludi de la cirereta final de l'emac 2018, que va quedar clar que era una de les actuacions més esperades ja amb les centenars de persones que envoltaven el Centre Municipal de Cultura una hora abans que Maria Arnal i Marcel Bagés aparegueren en l'escenari i començaren a interpretar les cançons del seu



últim disc "45 cerebros y 1 corazón", que en menys d'un any ha fet que ser convertisquen en uns dels artistes més cobejats i amb millor cartell de la música indie. També va haver-hi temps per a escoltar cançons de 'Remescles, acoples i melismes' i 'Verbena', els seus altres dos treballs. Amb un sonor aplaudiment que es va allargar al final de l'actuació del duet, es tancava una tercera edició de l'emac de Borriana que com van voler concloure des de l'organització i

la regidoria de Cultura, "ens ha tornat a donar totes les forces per a començar ja a treballar en l'edició del pròxim any, ja que estem molt orgullosos de veure com en la nostra ciutat es pot gaudir de la millor música en directe, del millor art contemporani i d'un cap de setmana complet d'activitats i música gratuïtes al que tant els i les borrianenques com centenars de persones vingudes de poblacions veïnes han respost de forma massiva".



## 600 XIQUETS I XIQUETES DE BORRIANA INICIEN LES PLANTACIONS MASSIVES EN EL MES DE L'ARBRE



La Regidoria de Medi Ambient de l'Ajuntament Borriana continua amb les seues campanyes de plantació d'espècies autòctones en diferents paratges naturals i zones del terme municipal, després que en els dos últims anys s'hagen replantat centenars d'exemplars en el Clot de la Mare de Déu, la mateixa zona de l'Arenal o punts com la desembocadura del Riu Millars. Així ho ha explicat el màxim responsable de l'àrea mediambiental a Borriana, Bruno Armandis, qui ha assenyalat que "aprofitant la celebració del Dia de l'Arbre vam decidir intentar implicar a la comunitat educativa de la ciutat perquè participaren directament en les campanyes de plantacions d'arbres organitzades des del consistori, i que al seu torn serviren com a activitats de conscienciació per a l'alumnat dels diferents centres educatius".

Així, aquesta mateixa setmana ja s'han iniciat les plantacions en diver-

sos punts que la regidoria ha marcat com a idonis per a situar a les espècies autòctones. L'alumnat del CEE Pla d'Hortolans ha sigut el primer a visitar la platja de l'Arenal, on també va voler estar present el mateix Armandis que va explicar que "tan sols cal veure'ls participar en la campanya per a veure que a més de col·laborar en aquest tipus d'iniciatives de voluntariat ambiental, s'ho estan passant d'allò més bé, treballant en equip i



gaudint de la recuperació dels paratges naturals de Borriana". No han sigut els i les úniques, ja que també l'alumnat del CEIP Iturbi de la ciutat s'han desplaçat fins al Riu Millars per a continuar amb aquestes primeres plantacions en la zona del Pas de la Cossa, on també es va estudiar i va creure convenient realitzar aquesta campanya. Armandis ha volgut també "agrair la col·laboració i predisposició d'alumnat i de professorat, ja que en cap moment han dubtat a inscriure's de forma massiva per a formar part de les campanyes de plantacions". I és que durant les pròximes setmanes, se sumaran a la iniciativa els centres de Vila Fátima, Jaume I, Roca i Alcaide, Llombai, Penyagolosa i Pare Vilallonga, la qual cosa mostra l'èxit que tant a nivell mediambiental com de conscienciació i educació suposen les campanyes iniciades des del consistori.

## LA POLICIA LOCAL DE BORRIANA OFEREIX EN EL SALÓ DE PLENS MUNICIPAL EL PREMI A LES BONES PRÀCTIQUES

El Saló de Plens de l'Ajuntament de Borriana ha rebut avui una visita molt especial, ja que una vintena d'agents de la Policia Local de Borriana han volgut estar presents en l'acte d'oferiment a la ciutat de l'últim premi obtingut a nivell estatal pel cos local. Es tracta del Premi a les Bones Pràctiques que es lliura en el marc de la Trobada Nacional de Caps i Directius de Policia Local, Segurity, que va tenir lloc el passat 26 de gener en la seu de la Universitat Rey Juan Carlos I, a Fuenlabrada, i que després de les votacions ha recaigut en la Unitat de Relacions amb la Comunitat Educativa que tan bons resultats ha tingut en els últims anys en la ciutat de Borriana. En l'acte celebrat en el Saló de Plens municipal, ha estat present el Comissari en Cap a Borriana, Francisco Javier Catalán, qui ha parlat sobre la necessitat de creació de l'URCE, i ha explicat que "la Unitat de Relacions amb la Comunitat Escolar (URCE), integrada en l'ÀREA DE PREVENCIÓ de la nostra Policia Local, és un grup de treball que es va crear l'any 2011. La interacció entre la Policia Local i els centres educatius, que presentaven cada vegada una major demanda de serveis per part de la Policia Local, no era la més adequada. A més, consideràvem que la comunitat esco-



lar precisava d'una major participació per part de la Policia Local en l'educació dels alumnes i vam posar els nostres coneixements en matèria d'educació vial, prevenció de les drogodependències, igualtat i violència de gènere, el bon ús de les noves tecnologies, xarxes socials, convivència ciutadana i civisme, a la disposició dels centres educatius". A més, Català ha volgut recordar a les persones que han tingut especial importància dins de la creació i desenvolupament de l'URCE a Borriana, com "a l'Intendent Raúl Amat, el seu treball pel desenvolupament d'aquest projecte i per l'elaboració de l'expedient oportú per a presentar la candidatura de l'URCE a la distinció que hem rebut;

a tots els policies locals que han participat en les votacions i que han triat la nostra candidatura; als responsables dels centres educatius de Borriana per permetre'ns desenvolupar aquest projecte; a l'anterior Corporació Municipal, representada en aquest acte per la qual va ser regidora de seguretat, Esther Pallardó, i també a l'actual, encapçalada per la Sra. Alcaldessa, al seu torn regidora d'educació, i al regidor de Seguretat, Javier Gual. A tots ells per confiar en aquest projecte i impulsar-lo, donat que sense el seu suport hauria resultat impossible aconseguir aquests nivells d'èxit; i finalment vull destacar el treball i implicació de totes les companyes i companys del Cos de Policia Local de Borriana que han participat en la impartició de les activitats que hem programat».

Per la seua banda, tant l'Alcaldessa, Maria Josep Safont, com el màxim responsable municipal en les àrees de Seguretat i Policia Local, Javier Gual, han volgut destacar "el creixement i la consecució dels objectius que es marcava l'URCE en el moment de ser creada, la qual cosa parla molt bé tant del treball dels i les agents del cos de Policia Local, com del respatler que sempre han rebut tant per part de l'administració municipal com dels diferents agents educatius que són claus per al desenvolupament del treball de l'URCE".

### TRANSPORTES Y EXCAVACIONES

**SIGAR**  
Fernando García

- LIMPIEZA DE FINCAS AGRÍCOLAS
- ARRANCADO DE ÁRBOLES Y MATORRALES
- ZANJAS PARA LUZ-AGUA-GAS Y ALCANTARILLADO
- EXTRACCIÓN DE URALITAS
- EXCAVACIONES
- DERRIBOS

**TELF. 687 861 772**  
EXAVACIONESSIGAR@GMAIL.COM



## LA CAIXA RURAL DE BORRIANA ACULL L'EXPOSICIÓ NATURA DE L'ARTISTA LOCAL *Ana Varea Andrés*

L'alcaldessa de Borriana, Maria Josep Safont, no ha volgut perdre's la inauguració de l'exposició d'olis "Natura" de l'artista borriana Ana Varea Andrés, qui als 14 anys i durant 3 cursos va rebre classes d'un professor de Belles arts, frare carmelità descalç, en la seua població natal, Borriana. Posteriorment s'instal·la a Barcelona i aprèn tècniques d'esmalts sobre metall i tècniques mixtes amb el professor Salvador Ballester. També realitza un curs pràctic de ceràmica.

Durant 10 anys practica la pintura a l'oli amb l'artista Jaume Amat i ha sigut alumna de l'escola d'arts plàstiques de Ca L'Oller durant 3 anys.



En l'actualitat comparteix estudi a Martorell i segueix rebent formació de l'escultor Josep Saus. Va rebre el premi de pintura a l'oli en la ciutat sanitària del Valle d'Hebron, i altres premis a Barcelona i Martorell. La seua pintura és un gaudi del color i la naturalesa en majúscules, ampliacions de racons màgics, plantes i aigües manses amb un magnífic do-

mini de la tècnica i el color. Tal com ha destacat Maria Josep Safont durant la presentació de l'exposició "és una satisfacció rebre a Ana Varea i la seua obra en la nostra ciutat, ja que després de tants anys, era de justícia poder gaudir d'una exposició tan especial com "Natura" en la seua tornada a la ciutat que la va veure nàixer, Borriana".

## Ángel Cerezuela TRIONFA EN LA PRESENTACIÓ DEL SEU DARRER DISC «FAUNACIUDAD» AL TEATRE PAYÀ

El Teatre Payà ha acollit en concert la presentació del nou disc del cantant borriànc Angel Cerezuela titulat "Fauna Ciutat". El mateix autor descriu el seu disc com "un disc des de dins, des d'on naix

la vida i la plasma en cadascuna de les vuit cançons que ho conformen... Després de deixar arrere la meua etapa amb Sur, en 2015 vaig gravar el meu primer EP "Ángel Cerezuela", un EP que em va portar molts somriures

damunt de l'escenari i també baix del mateix. Amb 25 anys començava el que volia ser, el que ara sóc. El meu somni es feia realitat. Dos anys després, amb 27 primaveres, acíestic, sabent com vull sonar i cap a on anar, amb un disc que va eixir de la meua ànima per a ficar-se en la vostra. Fauna Ciutat són els meus somnis i la meua realitat que perfectament pot ser la vostra."

Tal com manifestava el mateix Cerezuela després del concert «hem acabat amb el cor latint al ritme de l'estima que he sentit esta nit. Ha estat un plaer compartir la meua música amb tants grans músics i amb cada persona que ha volgut acompanyar-nos avui. Açò només ha fet que començar...»



## GOBIERNO, COHESIÓN Y NORMALIDAD DEMOCRÁTICA



Los Socialistas siempre hemos defendido que las ideas están por encima de las personas, aunque las personas sean importantes para llevarlas a cabo, máxime en un programa de gobierno, en este caso el ACORD PER BORRIANA que nos otorgó a los Socialistas la Alcaldía hace casi tres años. Un ACORD que, lo afirmamos rotundamente, goza de buena salud y ha conseguido que Borriana progrese; sin a que a nadie que entienda verdaderamente nuestro sistema democrático deba preocupar el hecho de que alguien dimita. Es lo que hay que hacer cuando, o bien no se encaja en ese proyecto, o no se puede o quiere seguir –etc. porque al fin y al cabo es una decisión personal- propiciando con la dimisión que otras personas puedan seguir adelante con dicho proyecto, y eso es precisamente lo que ha pasado: el proyecto continúa y va continuar para que Borriana vaya a mejor. Quien sobra o quiere sobrar, sencillamente se va, como corresponde.

Otros, y ustedes los conocen de sobra, han tenido muchos motivos para dimitir en el pasado –con viaje privado a Luxemburgo pagado en parte con dinero público, o viéndose envueltos en tramas poco transparentes, por poner sólo algunos de los múltiples ejemplos que existen-, pero han preferido seguir atornillados a sus sillones percibiendo dinero de todos. Incluso las hay (mejor dicho "la hay", y saben perfectamente que nos referimos a la Sra. Aguilera) quien se encuentra en este momento siendo investigada en sede judicial –según se ha publicado en prensa-, y no porque lo diga un concejal o cualquier ciudadano, sino porque la mismísima Fiscalía de la Audiencia Provincial de Castellón cree que hay indicios de que ha cometido un delito de cohecho. Y lo hemos dicho muchas veces, creemos firmemente en la presunción de inocencia, pero desde luego su comportamiento ético no se ajusta a lo que debiera ser el de un representante de la ciudadanía: sin embargo, paradojas de la vida, no dimite, y además se encuentra arropada por sus antiguos compañeros y compañeras del PP. En resumen: APOTEÓSIKO, pues quien siempre se dedica



a hablar de los sillones y su reparto, sigue pegada a él en situación tan lamentable.

Los Socialistas, particularmente, queremos dejarles claro a todos también que somos un equipo totalmente cohesionado y que asumimos los cambios con normalidad democrática, sin que se haya visto alterado ni nuestro trabajo, ni los objetivos que pretendemos alcanzar, ni la ilusión que hay que poner todos los días para trabajar para los demás, que es el mejor de los trabajos. Vamos a seguir impulsando el ACORD y nuestro programa, por ustedes y por Borriana, unidos.

### RESULTADOS DE LA GESTIÓN ECONÓMICA: SIN FACTURAS EN LOS CAJONES

Buena prueba de lo que les decíamos anteriormente son los frutos de un trabajo que continúa y que lo hace con fuerza, y es que, por primera vez, desde que se controla dicho hecho, se ha reducido el Periodo Medio de Pago a Proveedores a -0,56 días, respetando la normativa durante 9 trimestres consecutivos, algo que jamás se había conseguido –a pesar de que el Sr. Fuster presuma de su gestión económica (no sabemos porqué)- y que da una imagen de la solvencia de este Ayuntamiento, de este Equipo de Gobierno, y de la Concejalía (Socialista) de Hacienda, y hace que los proveedores quieran trabajar con nosotros.

Mientras que en el pasado acababan los ejercicios hasta con más de dos millones de euros de facturas en los cajones, por gastar más de lo que se podía, –que presuma el Sr. Fuster-, nosotros terminamos una vez más el ejercicio sin ninguna factura en los cajones, porque desde hace 3 años –desde que gobernamos- con nuestra gestión sólo se

gasta lo que está permitido en el presupuesto, ni más, ni menos.

### CARRIL CICLOPEATONAL BORRIANA – VILA-REAL

Como Socialistas, también es una satisfacción para nosotros informarles que las obras del carril ciclopeatonal entre las ciudades hermanas de Borriana i Vila-real van tomando forma con rapidez; obra que apuesta por la movilidad sostenible y que ha se llevado a cabo por la Conselleria (Socialista) d'Infraestructures de la Generalitat Valenciana; y es que, cuando se tienen proyecto y ganas de trabajar se nota, y los resultados ahí están.

### FELICES FALLAS 2018

Mientras se escriben estas líneas, han pasado sólo unas horas desde que el "pregó i la crida" dieran el inicio oficial a las fallas de 2018, unas fiestas esperadas por todos y que los Socialistas apoyamos desde siempre, porque son una seña más –y de las importantes- de nuestra identidad como borriàncs i borriàncs, porque ni Borriana sería la misma sin sus fallas, ni las fallas serían lo mismo sin Borriana.

Al frente de la oportuna delegación, los Socialistas hemos trabajado con tesón para hacer que aún sean más participativas y brillantes, trabajando codo con codo con la Federación y directamente con las propias Comisiones, y sobre todo para que la gestión fuera, como es, totalmente transparente, limpia y participativa. La regulación del libro Fallero como edición municipal ha resultado todo un éxito una vez más, y los éxitos que están por venir en estos días festivos.

Sólo podemos desearles que disfruten de estos días al grito de: VISCA BORRIANA! VISQUEN LES FALLES!

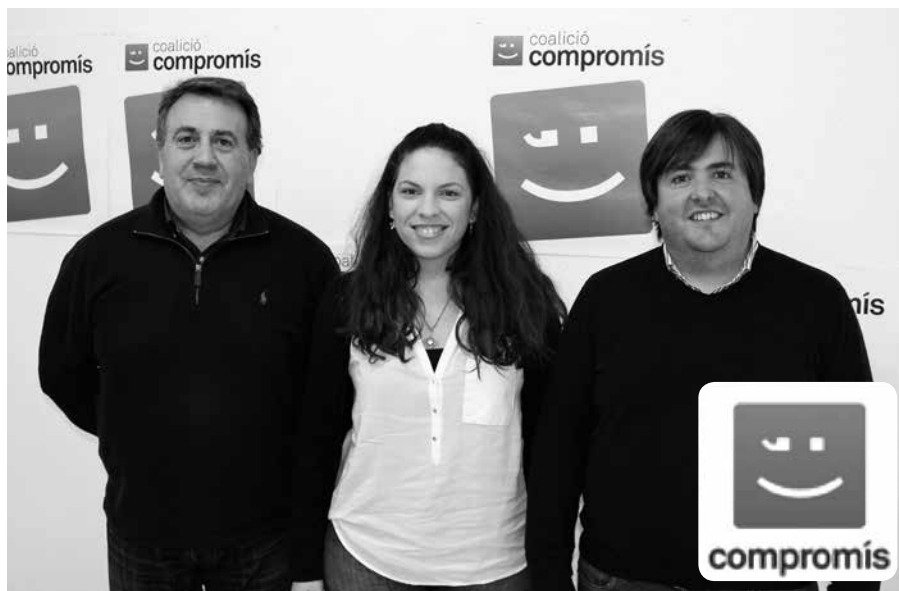


## BORRIANA MÉS ACTIVA QUE MAI

El mes de febrer és des de fa uns anys un dels més actius a Borriana. Actiu per diverses raons, i totes a base de feina i insistència per aconseguir els objectius marcats des del primer moment. El mes de febrer ens ha dut a la nostra ciutat les festes patronals en honor a Sant Blai, i els veïns i veïnes han pogut comprovar que durant cinc caps de setmana s'ha pogut gaudir d'activitats de tot tipus i per a tots els públics. Un treball realitzat en temps i forma per a poder coordinar les opcions més viables per a la nostra ciutat.

Amb aquesta aposta volem aconseguir que la gent de Borriana torne a emocionar-se amb tot allò que se li ofereix a molts nivells, especialment el cultural. Que senta que ja no som una ciutat de segona pel que fa a les programacions teatrals, musicals i culturals que durant anys se centraven en l'autocomplaença i no en l'interès que despertaven els artistes entre els nostres veïns i veïnes. I la raó de què això fóra així i nosaltres decidírem canviar-ho s'explica amb una sola paraula: feina. Feina per tancar contractes, preparar infraestructura, coordinar tasques prèvies, tindre en compte als artistes locals o engrescar-se pensant que val la pena treballar dur per tal que el nivell de la vida cultural de Borriana segueisca creixent.

Actuacions musicals, activitats culturals, gastronòmiques, tradicionals. Abastant des dels concerts de primera fila al Teatre Payà, passant per actuacions d'artistes locals i de les agrupacions musicals de la ciutat, l'aposta per la taronja en la nostra taula, i la dels nostres restaurants, la tradició dels gegants i cabuts, i arribant a crear junt a associacions noves apostes culturals. L'EMAC va nàixer fa tres anys de la il·lusió, però també de la cerca de justícia de poder gaudir a la nostra ciutat del que moltes vegades només podem vore a grans circuits culturals de les més grans ciutats. I després de nàixer, l'EMAC ha crescut amb l'intent de superació de l'organització; voler anar més lluny per gaudir de la millor música i el millor art contemporani ben a prop.



Tota l'aposta realitzada arriba amb feina continuada, i pensant en creure que Borriana és capaç d'això i molt més. I per això, febrer ha sigut actiu per la feina que han iniciat els tallers d'ocupació a la nostra ciutat. Després de set anys sense tindre cap opció de tallers a Borriana, ara existeixen més de 30 persones formant-se en tasques de jardineria per un costat, i en turisme i animació sociocultural per l'altre. Persones que han cregut en projectes per tornar al mercat de treball amb una formació diferent a la que tenen ara en l'actualitat.

Per primera vegada, la coordinació entre els i les participants del Taller T'Avalem de Jardineria i el servei municipal de Via Pública ha fet possible que els treballs que es realitzen en el parc públic de Santa Berta porten fins i tot major ritme de l'esperat. La coordinació entre departaments funciona a la perfecció, la qual cosa redunda tant en la millora dels espais públics com en les possibilitats laborals dels i les borrianenques. A través de les persones que es formen al taller d'ocupació, es possibilita que el futur jardí de la plaça Santa Berta serà totalment renovat, amb el reg per degoteig, i a partir d'ara, amb les labors illa per illa per a la replantació en cadascuna de les zones dels arbustos i enjardinar cada xicoteta parcel·la. El taller instal·larà xicotetes tanques protectores en cadascun d'ells, i que han sigut construïdes pel mateix alumnat

del taller en col·laboració amb el Cicle Formatiu de Fusta i Moble que s'imparteix en l'IES Jaume I de Borriana. Treballs que són possibles gràcies a aconseguir un taller d'aquestes característiques, i la coordinació per fer-ho realitat.

I per una altra banda, el Taller d'Ocupació compta amb dues especialitats formatives, ja que, d'una banda, es desenvolupa el mòdul d'Animació Sociocultural, i d'altra banda, l'especialitat formativa de Turisme. Aquests dos tallers han format part activa de les festes de Sant Blai en les activitats que s'han realitzat al municipi, i a més a més, han aconseguit iniciatives per promoure la ciutat en diferents punts d'informació, així com la promoció de productes típics de la ciutat. Una proposta que van a tornar a realitzar en les festes falleres amb l'objectiu de donar a conèixer més les festes de Borriana arreu de les comarques de la zona de Castelló. Gent que treballa i es forma, un dels objectius que es perseguia, i que des de feia quasi una dècada no esdevenia a la nostra ciutat.

Compromís segueix treballant per recuperar Borriana, per fer una ciutat més habitable, i comptant amb la gent. Per tot això, si vols fer-nos arribar la teua proposta o reivindicació, contacta amb nosaltres.

**Informa't i contacta a:**  
borriana.compromis.net  
borriana@compromis.net

## UN IMPULS FEMINISTA PER A PARTICIPACIÓ I SERVEIS SOCIALS



En la sessió plenària del passat 1 de març va prendre possessió com a nova segona tinent d'alcaldeessa amb les competències en Participació Social, Transparència i Noves Tecnologies, la nostra companya Maribel Martínez López, en substitució de Christopher del Moral, que fins ara amb molt d'encert havia exercit aquelles funcions i a qui agraïm la seua dedicació.

Maribel Martínez va formar part de l'executiva de l'agrupació electoral Se Puede Burriana, i és militant de Podem des de la creació del partit. Feminista militant, dins de Podem Borriana s'ha encarregat de coordinar les activitats i assemblees d'informació, i participa activament en el treball de les associacions de pares i mares.

Des de la Regidoria de Participació, Transparència i Noves Tecnologies es va a mantindre una línia d'actuació encaminada a acostar encara més l'administració i la gestió municipal a la ciutadania, de manera que l'Ajuntament no perda el contacte amb tot el que passa als carrers de Borriana i done resposta eficaç i immediata a les qüestions que se li plantegen. La tasca del nostre company Cristopher va permetre modernitzar l'Ajuntament i portar-lo al Segle XXI; ara l'objectiu de Maribel serà que l'Ajuntament estiga més prop del carrer i que cada veí de Borriana el sentisca com una eina útil en la seua vida.

A més, la participació augmentarà com a conseqüència de la implantació de l'estratègia EDUSI de fons europeus, perquè conèixer l'opinió dels borrianencs i borrianenques sobre les inversions i millores que es van a fer amb estos fons és essencial per a augmentar la qualitat democràtica i respondre a les demandes. I en este sentit, s'augmentaran els nivells de transparència de la gestió municipal perquè la ciutadania tinga coneixements puntuals i ràpids de la gestió del pressupost i de la resta d'actuacions municipals. Pel que fa a les noves tecnologies, seran bàsiques per a portar a terme tant les consultes ciutadanes com la comunicació ciutadana.

Des de la Regidoria de Serveis Socials i Sanitat que seguirà encapçalada pel nostre company Manel Navarro, al seu torn, s'incrementaran les actuacions per a resoldre tots els problemes de les persones i col·lectius que més han patit la crisi, i en este sentit es farà un esforç encara major per a aconseguir més vivendes socials en



la ciutat, perquè considerem que el dret a un habitatge digne és un dret irrenunciable i correspon als serveis públics, en este cas a l'Ajuntament i a la Generalitat, donar resposta a estes necessitats.

El canvi en este sentit ja s'ha notat amb totes les actuacions que durant els dos últims anys hem portat a terme, hem reabilitat més de 40 habitatges socials, abandonats pels govern del Partit Popular –per 2 anys Borriana ha sigut el primer municipi valencià en rehabilitació d'habitatge social–; però cal aprofundir encara més perquè cap persona es quede fora del sistema i dispose de les condicions mínimes per a viure amb dignitat. Així, continuarem treballant amb la integració dels joves, les aportacions a associacions de la tercera edat, les ajudes socials, afavorint les millores en accessibilitat en la ciutat, millorant el control de plagues, i reforçant les actuacions en matèria sanitària per estendre la salut a tota la ciutadania. Encara queda molt per fer però des de la Regidoria es posaran tots els esforços humans i materials per a portar a terme els nostres objectius.

Des de Podem Borriana li volem demanar a tota la gent que va confiar en nosaltres en 2015 que continue confiant en nosaltres; l'entrada de Maribel Martínez és una oportunitat per redinamitzar el nostre treball dins de l'Ajuntament, però vos necessitem al nostre costat, ajudant-nos i proposant-nos idees per anar transformant l'Ajuntament i demostrant

que el canvi a les institucions és possible. Participació i Serveis Socials són dos àmbits claus en l'Acord Per Borriana, i tenim l'oportunitat de demostrar des d'ahí que la gent de Podem som capaces de construir una Borriana sostenible, igualitària, arrelada, respectuosa, moderna i innovadora, on les persones puguen viure dignament perquè són la part fonamental, en definitiva, una Borriana on la seua gent visquem millor.

A Borriana, sí que es pot.

### Treball del Cercle de Podem Borriana

Si vols col·laborar amb nosaltres, envia'ns un correu. El canvi ja està ací. Tenim molta feina per davant, però clar que podem!

#ABorrianaPodem  
podemosburriana@gmail.com  
<http://podemosburriana.wixsite.com/sepuedeburriana>  
Canal d'Informació en Telegram:  
<https://telegram.me/podemborriana>  
Facebook:  
<https://www.facebook.com/podemos.burriana>  
Twitter:  
<https://twitter.com/podemosburriana>



## CUENTA ATRÁS

Que Burriana nunca ha estado gobernada por un proyecto sólido, bien lo saben los vecinos desde hace más de dos años. Cuando falla el equipo se hunde el barco, porque cada uno rema en la dirección que más le favorece. Y si a ello sumamos la falta de un objetivo común que anteponga los intereses ciudadanos a los propios, se consuma el fracaso.

Este 2018 ha arrancado con una crisis de gobierno. ¿Una? Se preguntarán nuestros lectores. Evidentemente si hemos de analizar las tensiones, diferencias, falta de comunicación y desgobierno que dirige la administración local de Burriana, no es precisamente la primera.

Sin embargo, la huida de Christopher del Moral (Podemos) nos obliga a analizar, tomando aire, el escenario en el que se encuentra Burriana. La fuga de este concejal, que vino a rescatar en su ideario a los vecinos, constata que la gangrena que afecta a este 'Acord per Borriana' es algo más que una marcha motivada por proyectos profesionales.

El PSPV intentó a toda costa ocupar la alcaldía en junio de 2015. Y fue así como el sábado 13 M<sup>a</sup> José Safont alcanzaba su objetivo. Para ello, el PSPV escenificaba la mejor de sus actuaciones y firmaba, con una sonrisa, el pacto con Compromís y Podemos.

Han pasado cerca de tres años, y en estos meses en los que Burriana ha perdido una tras otra las oportunidades que otros municipios han sabido aprovechar, el PSPV ha seguido condenando a la ciudad empeñado en no abandonar la presidencia del ayuntamiento. Otros, como Del Moral, han decidido abrirse camino en lo profesional para abandonar un barco que él mismo reconoce que hace aguas. Y mientras, Compromís calla. El ciego, el sordo y el mudo.

Es así cómo los vecinos de la Marjalera siguen esperando soluciones. Las anunciadas por la alcaldesa hace tres años y que no solo no han llegado, sino que han sido conscientemente bloqueadas. El PSPV dejó perder el trabajo desarrollado durante nuestra etapa de gobierno que había permitido avanzar en la redacción del Plan Especial. Nules le abandonó para agilizar los trabajos y a fecha de hoy todavía no se ha licitado ningún proyecto para desbloquear este tema.



El PSPV ha repetido este patrón en el caso del Arenal. El pasado año decidió abandonar la compra de terrenos en la playa. Prefirió quedarse en el despacho antes que luchar por este suelo. Y fue así como lo perdió. Una actitud de desgobierno, una falta de compromiso con un proyecto de futuro para nuestra ciudad que es la que sigue marcando hoy la política en Burriana.

Seguimos sin generar proyectos que den respuesta a los vecinos que buscan una oportunidad. Y son 2.513 los ciudadanos que esperan que lleguen en forma de empleo. La falta de modelo ha provocado que abandonemos la modificación del Plan General de Ordenación Urbana (PGOU), la que hubiera permitido trazar las líneas de futuro de nuestro municipio.

Pero no se puede exigir que trabaje a quien se declara incapaz. A quien garantiza servicios públicos que luego privatiza, como ha ocurrido en el caso de la Escuela Infantil Infante Felipe. A quien impone subidas de la tasa de basuras que buscan recaudar antes que aliviar las economías familiares o promover bonificaciones entre las empresas que generen una sinergia positiva.

Nuestro compromiso siempre ha estado con Burriana, por eso hemos decidido hacer público el pliego de condiciones del bar del Polifuncional de la Serratella que el PSPV pretendía contratar sin publicidad. Después de un año cerrado, creemos que cuantos más interesados se presenten a esta convocatoria mayor competencia y

más garantías de servicio obtendremos.

Creemos en nuestro potencial y fortalezas, capaces de atraer inversión y generar desarrollo. Hacerlo con las políticas del Gobierno de España que han permitido, gracias al esfuerzo de todos, poner coto a una dura crisis de la que solo se sale con un guión. El que lamentablemente carece el PSPV y su pacto de gobierno. Porque quienes hoy gestionan la hacienda local nunca tuvieron en cuenta las necesidades de nuestro municipio. Solo se miraron el ombligo.

Desde el PP reivindicamos riqueza porque Burriana es ambiciosa y capaz de conseguir los mayores éxitos. Que estas Fallas, que generan economía, desarrollo y empleo sean modelo a seguir para promover oportunidades. Las que generan empresarios, comerciantes y vecinos con sus ideas emprendedoras, las que son capaces de promover la ocupación que el PSPV con su desgobierno no genera.

A todos los que levantan la persiana cuando todavía no ha amanecido. A quienes no tienen horario laboral porque su trabajo les obliga las 24 horas del día. A quienes luchan por encontrar un empleo que este gobierno local es incapaz de promover. A todas las familias que aplican reglas de oro de la economía que el PSPV desconoce. A todos los vecinos de Burriana que luchan por el futuro de nuestra ciudad. A todos nuestro reconocimiento. Son los verdaderos motores de este proyecto común que es Burriana.

## NI HONRA NI BARCOS

**El hombre sin honra, peor es que un muerto (Miguel de Cervantes)**

Con uñas y dientes. Así se agarra el Tripartito (con la Alcaldesa al frente) a sus sillones, prebendas y sueldos (en plural).

Si para eso hay que abjurar de principios, apostatar de ideologías o venderse al mejor postor, pues se hace; que la vida está "mu achuchá" y pillar un sueldo opíparo (o dos) a cambio de más bien poco (o nada) es difícil.

Así y todo, el ya ex-concejal Christopher del Moral ha decidido abandonar el barco. Y lo ha hecho de forma consecuente. Como concejal de Nuevas Tecnologías lo ha hecho por **whatsapp**. Y como Concejal de Transparencia lo ha hecho como todo: **con oscurantismo y por la puerta de atrás**.

¿Motivos? Varios. ¿Los oficiales? Cansancio, Vaciamiento. Después, y más creíble, que **no soporta a su "compañero" de despacho, que larga, graba y manipula todo lo que sucede a su alrededor**. Las presuntas visitas de acreedores a su despacho han sido la gota que ha colmado el vaso.

Entonces aparece la figura del mayor error de la democracia: Manuel Navarro.

Ni este individuo podía llegar a más ni Burriana a menos.

Más solo que la una y repudiado por todos (y lo mejor está por venir) se postula, con mucha caradura y nulas posibilidades, como portavoz. Las risas aún retruenan por las esquinas.

Pero aguanta. Y lo aguantan.

Supuestamente expulsado del Círculo Local, se agarra cual garrapata a su sillón desde el que chantajea a diestro y siniestro y hace notar su "importancia" amenazando con irse "con los del otro bando".

Como si allí le fueran a aceptar.

No todo el mundo está dispuesto a todo con tal de cobrar; porque, a diferencia suya, mucha gente no es profesional de la política y está en ella



para servir, no para servirse y llenar sus bolsillos.

Su grabación de una grabación de una grabación (el grabador original cayó dentro del WC, de donde Navarro jamás debió salir) está destapando sorpresas. Y más que vendrán.

Menosprecio a compañeros, ofertas infumables, insultos velados, forman parte de un bodrio que afecta más al Tripartito que a la oposición.

Pero, y ahí radica la vergüenza, el Tripartito y la Alcaldesa lo mantienen en su cargo. En lugar de mandarlo al Grupo Mixto (porque esperar una honrosa dimisión de quién desconoce el significado de ambas palabras es inútil) lo mantienen para apuntalar un derribo. Porque prefieren Barcos sin honra a la Honra sin barcos. Aunque se superan y con sus actuaciones no tienen ni honra ni barcos.

Hay que sumar 11 como sea. Se necesitan 11 brazos levantados. Y a cualquier precio.

Ahora vamos a ver unas **PERLAS GRABADAS**.

*"Nos está saliendo todo mal o la gestión es nefasta"* Manel "Bustamante" Navarro. Usted forma parte del equipo gestor y contribuye a que sea nefasta. ¿Sabes sus todavía compañeros está opinión suya?

*"Yo no quería entrar en el equipo de gobierno. Lo tenía bien claro"* Manel "sauce llorón" Navarro. Pues ahora no suelta el sillón ni con agua hirviendo. Sus principios están bien arraigados.

*"La única persona con la que me iría contigo"* Manel "lágrimas de cocodrilo" Navarro. La frase *"Más vale solo que mal acompañado"* alcanza el máximo nivel.

Tras esto, no podemos más que escribir...

**"LO QUE SALE DE TU BOCA ES LO QUE ERES TU. SER COHERENTE CON LO QUE PIENSAS Y CON LO QUE HACES, TE HACE RESPETABLE ANTE LOS DEMÁS Y ANTE TI MISMO."** (espere-mos que se lo apliquen)

**DESDE CIBUR LES DESAMOS FELICES FALLAS 2018¡¡**



# SIN DULCE PARA LOS VECINOS

## C's Ciudadanos

Después de casi tres años de mandato del tripartito que gobierna con un acuerdo calificado por la señora alcaldesa de "muy serio", hemos querido analizar y ver la seriedad con que se ha cumplido el mismo.

En su primera parte "Rescate a la ciudadanía" nos prometían, una renta garantizada, unos impuestos justos y proporcionales, elaborar un plan de choque contra la pobreza para garantizar luz, agua y gas a todas las familias con un consumo mínimo, y así podríamos seguir un largo etc. Sobre el rescate de las personas que el tripartito firmó para gobernar, y digo para gobernar, porque como todo el mundo ha podido comprobar, de todo esto y mucho más, nada de nada se ha conseguido. Fue una puesta en escena, de un Gobierno que no ha cumplido una sola palabra.

En su acuerdo de participación, transparencia y regeneración democrática, nos prometían una auditoría de cuentas ciudadana, ¿la ha visto alguno de ustedes?. Como concejal en el Ayuntamiento, yo tampoco.

Nos dicen también que apuestan por la democracia participativa y todo lo que hacen es poner unas urnas para preguntar en que invertir una parte minúscula del presupuesto y "magia" esa inversión coincide con gran parte de las promesas del acord per Burriana, eso sí, a la oposición no se la invita cuando se abren las urnas para poder comprobar los resultados, en fin todo muy transparente.

El código ético que tenía que hacerse al mes de la investidura, después de dos años de gobierno, sigue encima de la mesa sin firmar por algún que otro concejal del tripartito, una situación insostenible y ridícula.

Lo que si han cumplido y rápidamente es la creación de la Concejalía de participación ciudadana, regeneración de-



mocrática y transparencia y ya hemos visto cuál era su cometido, el BIM que salieron cinco el año pasado pero los vecinos de Burriana pagaron doce, los presupuestos participativos, el código ético y la página web que nunca está actualizada y no es accesible a todo el mundo, y saben cuánto nos ha costado está Concejalía en algo más de dos años y medio, más de 100.000 euros, si señores, eso ha sido el coste laboral del concejal de participación y regeneración democrática, en fin, que si eso es regeneración si esa es la forma de gestionar de los que venían a salvar personas como diría mi abuela "plegem y mone". Desde Ciudadanos si hemos presentado iniciativas para mejorar la transparencia y hacer accesible la página web, veremos cuanto tardan en ponerlas en marcha.

La alcaldesa, y los miembros de un tripartito de conveniencia que no tiene convivencia, han confundido el Ayuntamiento de Burriana con una gran tarta, donde el partido socialista se ha

quedado la mitad, con tres dedicaciones para tres concejales, Compromisos tercios de la otra mitad y tiene dos dedicaciones para dos concejales, y para Se Puede Burriana le han dejado el resto y le corresponde una y la cobraba el responsable de la Concejalía de participación ciudadana con los resultados que he argumentado anteriormente.

Se Puede Burriana ha sido un fracaso absoluto, tanto en sus promesas de cambios en el municipio como en su compromiso con el Consistorio, dejando titulares en los medios de comunicación por pugnas y enfrentamientos.

Burriana no es tarta, y mucho menos una en la que los vecinos no han podido saborear ni un trozo, nada dulce para ellos en estos dos años, mientras tenemos que seguir observando la ceguera de la alcaldesa y los despropósitos de su desgobierno.

[mariajesus.sanchis@burriana.es](mailto:mariajesus.sanchis@burriana.es)

## Pleno Ordinario 1-02-18

El Pleno toma conocimiento del fallecimiento del Concejal de esta Corporación D. Antonio Sánchez Avilés, que fue elegido por la candidatura presentada por el Partido CIUTADANS INDEPENDENTS PER BORRIANA (CIBUR).

Se informa favorablemente la aplicación del coeficiente de revisión de tarifas del servicio de abastecimiento de agua potable y alcantarillado para 2018, instada por la mercantil Sociedad de Fomento Agrícola Castellonense S.A. (FACSA) como adjudicataria del contrato de gestión de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable y alcantarillado del Ayuntamiento de Burriana, a la vista de la aplicación de la fórmula polinómica aprobada por acuerdo plenario de 21 de diciembre de 2017, siendo el resultado igual a 0,9976, que representa una disminución del 0,24% respecto a las tarifas vigentes en 2017

El Pleno aprueba el Estudio de Detalle y Parcelación de la manzana delimitada por la avenida Camino de Onda, paseo San Juan Bosco y las calles Polo de Bernabé y Manuel Cubedo i Giner de Burriana, con calificación UFH, promovido por Marta y Paula Feliu Edo (RE 6640/2017) y que tiene por objeto posibilitar la segregación de la finca registral 2633, compuesta por las parcelas catastrales 8901811-12-14-15-16-18, para conformar las siguientes seis fincas independientes reflejadas gráficamente en los planos del documento aprobado, conforme a lo previsto en el artículo 6.28.2.e) de las Normas Urbanísticas del vigente Plan General de Burriana.

Se aprueba inicialmente la Ordenanza reguladora de la venta no sedentaria en el término municipal de Burriana y se somete a información pública y audiencia a los interesados por el plazo mínimo de treinta días, a contar desde el día siguiente al de publicación del acuerdo de aprobación inicial en el Boletín Oficial de la Provincia, para la presentación de reclamaciones y sugerencias

SE CUENTA AL PLENO DE LOS ACUERDOS ADOPTADOS POR LA JUNTA DE GOBIERNO LOCAL ENTRE LOS DÍAS 28/12/2017 y 18/01/2018, AMBOS INCLUIDOS (Secretaría) La corporación queda enterada.

SE DA CUENTA AL PLENO DE LAS RESOLUCIONES DICTADAS POR LA ALCALDÍA PRESIDENCIA OBRANTES EN LA SECRETARÍA MUNICIPAL CORRESPONDIENTE AL

PERÍODO DE 01/01/2018 al 21/01/2018, AMBOS INCLUIDOS

La corporación queda enterada.

### Acta JGL 1 de Febrero

Desestimar las alegaciones formuladas por D<sup>a</sup> Maria Belén Llopis Ferrer, en el escrito presentado en este Ayuntamiento en fecha 27 de noviembre de 2017 en base a las consideraciones efectuadas en la parte dispositiva del presente acuerdo.

Declarar restaurada la legalidad urbanística infringida con la ejecución de las obras consistentes en el vallado de la parcela 325 del polígono 46 del término municipal de esta Ciudad, c al haberse concedido licencia municipal para legalización de las mismas, en virtud de acuerdo adoptado por la Junta de Gobierno Local en fecha 18 de enero de 2018.

Conceder a la mercantil GAS NATURAL CEGAS SA, licencia de obras para la realización de una zanja en vía pública para el suministro de gas natural al inmueble situado en PLAZA MARE NOSTRUM 4 de esta ciudad; otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio de tercero, al amparo de lo dispuesto en el artículo 219 de la Ley 5/2014, de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Conceder a la mercantil IBERDROLA DISTRIBUCIÓN ELÉCTRICA SAU, licencia de obra de zanja en vía pública en C/ Francisco Brachadell de la localidad, para ejecutar canalización subterránea que conectará una nueva línea aérea con la red subterránea existente en la zona; otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio de tercero, al amparo de lo dispuesto en el artículo 219 de la Ley 5/2014, de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Conceder a MANUEL COLLADO RIBES, la licencia de obras para VALLADO de inmueble situado en POLIGONO 52 PARCELA 17, de esta localidad, que se entiende otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio del de tercero; al amparo de lo dispuesto en el art. 219 de la Ley 5/2014 de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Conceder a AYMERICH MONSONIS, IGNACIO y a VILLANUEVA REBOLLIDA ESTELA,

la licencia de obras solicitada para DERRIBO DE INMUEBLE sito en CR VIRGEN DEL NIÑO PERDIDO NÚM. 17, de esta localidad, según proyecto visado CTAC NÚM. 2018/39-1, de fecha 12/01/18, que se entiende otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio del de tercero, al amparo de lo dispuesto en el art. 219 de la Ley 5/2014, de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Conceder a AYMERICH MONSONIS, IGNACIO y a VILLANUEVA REBOLLIDA, ESTELA, la licencia de obras solicitada para CONSTRUCCIÓN DE VIVIENDA UNIFAMILIAR ENTRE MEDIANERAS en CR VIRGEN DEL NIÑO PERDIDO NÚM. 17, de esta localidad, según proyecto visado CTAC, con número 2017/1071-1, de fecha 10 de octubre de 2017 y posterior documentación modificada del proyecto básico y de ejecución visado CTAC, con número 2017/1071-2, de fecha 15 de enero de 2018; que se entiende otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio del de tercero, al amparo de lo dispuesto en el art. 219 de la Ley 5/2014, de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Subsanar el error material advertido en el dispositivo segundo del acuerdo de la Junta de Gobierno Local de 28 de diciembre de 2017.

### Acta JGL 8 de Febrero

Incoar a D<sup>a</sup> MARIA ARGENTINA CAPELLA VICENT, expediente para la restauración de la legalidad urbanística, por la realización, - sin previa licencia ni orden de ejecución, ni declaración responsable que las ampare-, de los actos de edificación o uso del suelo consistentes en reforma integral de vivienda sita en Avda. Mediterráneo núm. 168-4º de esta Ciudad

Asimismo, se le concede un plazo de diez días de audiencia contados a partir del siguiente al del recibo de la presente, para que alegue lo que estime pertinente en defensa de sus derechos.

Declarar caducado y archivar sin más trámite el expediente sancionador nº 6947/16, incoado a D<sup>a</sup> Maria Dolores Usó Vilar mediante Acuerdo de esta Junta de Gobierno Local de fecha 26 de mayo de 2016, por presunta infracción administrativa, calificada como infracción grave, cometida en la ejecución de obras sin previa licencia con-



sistentes en la instalación de un porche de madera, de unos 22 m2, adosado a vivienda existente en C/ Migjorn núm. 6 de esta Ciudad, excediendo de la superficie máxima de ocupación de parcela e incumpliendo las reglas de distancia de las edificaciones entre sí; sin perjuicio de reiniciar otro procedimiento sobre el mismo objeto dentro del plazo de prescripción, de conformidad con lo dispuesto en el Art 256.3 de la Ley 5/2014, de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Incoar expediente sancionador a Dª Maria Dolores Usó Vilar, como promotora, por presunta infracción urbanística cometida al ejecutar obras, sin previa licencia municipal, consistentes en la instalación de un porche de madera, de unos 22 m2, adosado a vivienda existente en C/ Migjorn núm. 6 de esta Ciudad, excediendo de la superficie máxima de ocupación de parcela e incumpliendo las reglas de distancia de las edificaciones entre sí.

Conceder a FARRÉS MAGEM, SALVADOR y a CASTELLANO CERVERA, NURIA, la licencia de obras solicitada para REHABILITACION DE CASA SEÑORIAL ENTRE MEDIANERAS (INTERVENCIÓN NO INTEGRAL) sita en CR BARRANQUET, NÚM. 27, de esta localidad, según proyecto básico presentado en fecha 13 de noviembre de 2017 (RE 15202); que se entiende otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio del de tercero, al amparo de lo dispuesto en el art. 219 de la Ley 5/2014, de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Conceder a VETGES TU I MEDITERRÀNIA S.L.P. la licencia de obras solicitada para SEGUNDA FASE REHABILITACION TORRE TADEO Y CONSTRUCCIÓN DE NUEVO CUERPO PARA HABILITACIÓN DEL CONJUNTO COMO ALOJAMIENTO TURÍSTICO SINGULAR en PARTIDA LA TORRE NÚM. 23, de esta localidad, según proyecto con visado CTAC núm. 2017/1028-1, de fecha 3 de octubre de 2017, que se entiende otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio del de tercero, al amparo de lo dispuesto en el art. 219 de la Ley 5/2014, de 25 d

**Acta JGL 15 de Febrero**

Actualizar las siguientes pólizas:

1) Póliza de la flota de vehículos adjudicada a Axa Seguros Generales SA de Seguros y Reaseguros, con las altas y bajas antes referidas antes referidas, siendo el nuevo

importe de la prima anual con las actualizaciones de 6.022,58 euros.

2) Póliza de daños, pérdidas materiales y directas del Ayuntamiento, 1-63-8132311 adjudicada a Bilbao, Cia anónima de seguros y reaseguro, con las actas y bajas antes referidas, siendo el nuevo valor del continente de 42.024.287,02 € y el valor del contenido 4.808.912,90 €. El importe de la prima anual con las actualizaciones es de 23.872,38 €.

Autorizar la devolución del aval num. 1911, por importe de 2.600 euros, a favor de la FERROVIAL SERVICIOS SA, depositado como garantía servicio de mantenimiento de los equipos e instalaciones térmicas en edificios municipales de Borriana

Declarar desierto el procedimiento negociado tramitado para contratar, en régimen de concesión administrativa, la explotación de las instalaciones del bar del edificio polifuncional municipal de la Serratella, por los motivos expuestos.

incoar expediente de DECLARACIÓN DE RUINA respecto del inmueble sito en C/ Sant Xuxim núm. 9 de esta Ciudad, cuyo propietario es D. JEAN CARLO CHUMPITAZI OLAZA.

Incoar a Dª MARIA JOSÉ GIL CRESPO, expediente para la restauración de la legalidad urbanística, por la realización, sin previa licencia ni orden de ejecución, de los actos de edificación o uso del suelo que seguidamente se detallan en parcela 20 del polígono 53 del término municipal de esta Ciudad.

Declarar restaurada la legalidad urbanística infringida con la ejecución de las obras consistentes en reforma integral de local sito en C/ La Tanda núm. 18 de esta Ciudad, al haberse completado por el interesado la documentación exigida en la Declaración responsable para la ejecución de obras ref. 8537/16 y de conformidad con el informe emitido por el Arquitecto municipal en fecha 01/02/17.

Ordenar a Dª SILVIA AMIGUET MARTÍNEZ, que proceda en el plazo de 1 mes, a contar desde el siguiente a la recepción de la notificación del presente acuerdo, a la demolición de la piscina ejecutada en C/ Juan Sebastián Bach núm. 13 de esta Ciudad, puesto que se han ejecutado obras de renovación de la misma careciendo de licencia municipal.

Desestimar las alegaciones presentadas en fecha 9 de noviembre de 2017(Reg. Entrada 15009) por Dª Jenifer Julia Ruiz Herrando, en representación de D. Alberto Bernat Cubedo, puesto que las mismas

no desvirtúan los hechos que motivaron la incoación del expediente de restauración de la legalidad urbanística todo ello de conformidad con los considerandos de la parte positiva del presente acuerdo.

Imponer a Dª Victoria de Agustín Serrano y a los herederos de D. Florencia Mezcuca González, la sexta multa coercitiva por importe único de 120 euros, por incumplimiento de la orden de ejecución dictada por la Alcaldía Presidencia en fecha 3 de noviembre de 2014, por la que se ordenaba la ejecución, en el plazo de un mes, de los trabajos necesarios para restablecer las debidas condiciones de limpieza, salubridad y ornato público del patio de luces del edificio sito en C/ San Roberto nº 3 de esta Ciudad, consistentes en el desmontaje y limpieza de la cubrición del patio de luces de la vivienda sita en el bajo 2 del citado edificio.

Conceder a MANUEL MELCHOR LLOMBART, con cif núm 52795753-N, licencia de obra para la SUSTITUCIÓN DE VALLADO INTERIOR Y ENFOSCADO DE PARED MEDIANERA en C/ BENICASIM, NÚM 17, de esta localidad, que se entiende otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio del de tercero, al amparo de lo dispuesto en el art. 219 de la Ley 5/2014 de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

Conceder a ADOLFO JUAN TOMAS, la licencia de obras solicitada para REFORMA Y AMPLIACIÓN DE VIVIENDA UNIFAMILIAR ENTRE MEDIANERAS en CR MITJA GALTA NÚM. 26, de esta localidad, según proyecto básico presentado y obrante en el expediente; que se entiende otorgada salvo el derecho de propiedad y sin perjuicio del de tercero, al amparo de lo dispuesto en el art. 219 de la Ley 5/2014, de 25 de julio, de la Generalitat, de Ordenación del Territorio, Urbanismo y Paisaje, de la Comunidad Valenciana.

**Acta JGL 22 de febrero**

Declarar en la situación administrativa de jubilación al funcionario de carrera D. José Luis Monfort Durán, que ocupa una plaza de Ingeniero Superior de Caminos, con efectos del día 29 de marzo de 2018, que será el último día de prestación de servicios como funcionario de carrera en esta Administración.

Prorrogar el contrato del servicio de envíos postales del Ayuntamiento de Borriana, suscrito con Sociedad Estatal de Correos y Telégrafos SA, durante un año mas, es decir hasta el 17 de abril de 2019, en las mismas

condiciones previstas en el contrato de fecha 12 de abril de 2017.

Prorrogar el contrato del servicio de mantenimiento de la señalización viaria del municipio de Borriana, adjudicado a la empresa API Movilidad SA. hasta el 12 de mayo de 2019, en las mismas condiciones previstas en el contrato de 13 de mayo de 2015.

Aprobar el expediente para la contratación del servicio de consultoría y asistencia técnica para la gestión del desarrollo urbano sostenible integrada borriana 2014-2020 cofinanciado con fondos FEDER y los pliegos de Prescripciones Técnicas y de Cláusulas Administrativas Particulares.

DAR CUENTA DE LA SENTENCIA NÚM. 55/2018 DICTADA POR EL JUZGADO DE LO CONTENCIOSO-ADMINISTRATIVO NÚM. 2 DE CASTELLÓN, LA CUAL ESTIMA PARCIALMENTE EL RECURSO CONTENCIOSO-ADMINISTRATIVO INTERPUESTO POR MANUFACTURA INDUSTRIAL AZULEJERA S.L. EN P.O. 229/2017 (EXPTE. 9173/2017).

Ordenar a José Rubert García el cese inmediato de la actividad de descarga de escom-

bros y restos de poda, hasta que se obtenga el instrumento de intervención que habilite para el ejercicio de la citada actividad. El cese deberá ser efectivo desde el momento de recepción de la presente.

Ordenar a la mercantil TECNODIRECCIÓN SL, como propietaria del inmueble situado en C/ EUROPA 10 de Burriana, para que proceda en el plazo de UN MES a realizar los trabajos consistentes en: LIMPIEZA INMEDIATA DEL INMUEBLE y posterior retirada de restos a vertedero Realización de un pequeño escalón en la puerta para evitar entrada de animales.

Proponer como medida de restauración de la legalidad urbanística vulnerada, la demolición del vallado ejecutado en parcela 137 del polígono 34 del término municipal de esta Ciudad

Incoar a CHIRTES MIRCEA y a CHIRTES AURICA CAMELIA, expediente para la restauración de la legalidad urbanística vulnerada, por la realización, sin previa licencia ni orden de ejecución, de los actos de edificación o uso del suelo que seguidamente se detallan,

en parcela 149 del polígono 51, en Camí Sta. Pau de este término municipal, en suelo No Urbanizable de este término municipal.

Incoar expediente de DECLARACIÓN DE RUINA respecto del inmueble sito en Partida Vinarragrell n.º 58 de esta Ciudad, cuyo propietario es D.ANTONIO JAVIER BLASCO MONTORO.

Conceder a la mercantil GAS NATURAL CEGAS SA, una prórroga de 3 meses, para el inicio de las obras consistentes en realización de una zanja en vía pública para el suministro de gas natural a los inmuebles situados en AVDA CARDENAL VICENTE ENRIQUE TARANCÓN 26, C/ MAESTRAT Nº 21, C/ MESTRE VICENT ASENSIO Nº 3, C/ MESTRE RODRIGO Nº 16 POR LA CALLE CULLERA y C/ AVDA JAUME I nº 26, en relación a la licencia de obras concedida por acuerdo de la Junta de Gobierno Local de fecha 28 de septiembre de 2017.

DAR CUENTA DE LOS DECLARACIONES RESPONSABLES PARA LA EJECUCIÓN DE LAS OBRAS: 12214/2017, 1451/2018, 1963/2018, 2007/2017, 2101/2018 Y 2120/2018.





# ADI I JARDÍ ARTÍSTIC DEL CMA CELEBREN L'ACTIVITAT "JUGUEM EN FAMILIA"



El dia 24 de febrer va tenir lloc a Borriana l'activitat "Juguem en família" organitzada pel Jardí Artístic del CMA i l'ADI ( servei d'Atenció al Desenvolupament Infantil), i a través de les regidories de Cultura i d'Educació.

Més de 70 xiquets d'entre 0 i 3 anys van gaudir amb els seus pares i mares d'aquesta activitat, amb la qual es pretén fer una crida d'atenció sobre la importància de recuperar temps de joc amb els nostres fills i filles, de

recuperar mirades, de recuperar moments de tranquil·litat, d'assossec, de contes, de gaudi compartit.

Veiem amb preocupació, que cada vegada, amb major freqüència, a més de la pantalla de la televisió, es proporciona a xiquets molt xicotets mòbils, tauletes i altres dispositius.

És innegable que vivim en un món on les noves tecnologies tenen un paper cada vegada més rellevant i on és necessari que els xiquets i xiquetes aprenguen a utilitzar-les bé, però

considerem que no cal apressar-se a oferir-les i que cal tenir moltíssima precaució en el seu ús.

Les pantalles són altament addictives perquè introdueixen als xiquets i xiquetes en un cercle de recompensa ràpida. Amb aquests dispositius, els xicotets no poden descobrir, no poden desenvolupar degudament les funcions executives i aprenen amb major dificultat, ja que l'aprenentatge en la primera infància es produeix, fonamentalment, de la interacció amb humans, no amb les pantalles.

S'està associant aquesta freqüent pràctica a un major nombre de xiquets amb dificultats de inatenció, impulsivitat, tardana adquisició de vocabulari etc.

A través de JUGUEM EN FAMÍLIA es va pretendre oferir recursos per a facilitar la interacció positiva a través del joc, amb la idea que aquests jocs es pogueren traslladar a la llar, on es poden dur a terme d'una forma relaxada, on es pot compartir amb els xicotets moments de gaudi, tranquil·litat, alegria i aprenentatge.

## HORARI AUTOBÚS BORRIANA · PORT · GRAU / BORRIANA · CASTELLÓ

BORRIANA- Rda. Pere IV / CASTELLÓ – Pl. Jutge Borrull (parades inicial i final)

### EIXIDA DE BORRIANA PORT GRAU.....

8.20	.....	PORT-RATLLA-GRAU
9.20	.....	GRAU-PORT
10.20	.....	PORT-GRAU
11.20	.....	GRAU-PORT-RATLLA
12.20	.....	PORT-GRAU
13.20	.....	GRAU-PORT
15.20	.....	GRAU-PORT
16.20	.....	PORT-GRAU
18.20	.....	PORT-RATLLA-GRAU
19.20	.....	
20.20	.....	PORT-RATLLA-GRAU

### HORARIS:

#### BORRIANA-RENFE-ALQUERIES

10.20	.....	ALQUERIES-RENFE
12.20	.....	ALQUERIES-RENFE
15.20	.....	ALQUERIES-RENFE
19.20	.....	ALQUERIES-RENFE

#### HORARIS FINS A LA RATLLA

8.20	.....	11.20	.....	18.20	.....	20.20
------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

#### BORRIANA-ALQUERIES SANTA BÀRBARA

7.30	.....	11.30
NOMÉS DIMARTS DIA DE MERCAT		

### LÍNIA BORRIANA · CASTELLÓ

Eixides BORRIANA cap a Castelló	Eixides CASTELLÓ a Borriana				
6.30	.....	14.15	7.15	.....	15.15
7.15	.....	15.15	8.15	.....	16.15
8.15	.....	16.15	9.15	.....	17.15
9.15	.....	17.15	10.15	.....	18.15
10.15	.....	18.15	11.15	.....	19.15
11.15	.....	19.15	12.15	.....	20.15
12.15	.....	20.15	13.15	.....	21.15
13.15	.....		14.15	.....	

#### DISSABTES

6.30	.....	13.15	7.00	.....	14.15
7.15	.....	14.15	8.15	.....	15.15
8.15	.....	15.15	9.15	.....	16.15
9.15	.....	16.15	10.15	.....	17.15
10.15	.....	18.15	11.15	.....	19.15
11.15	.....	20.15	12.15	.....	21.15
12.15	.....		13.15	.....	

#### DIUMENGES I FESTIUS

8.00	.....	14.00	8.45	.....	15.00
9.30	.....	16.00	10.15	.....	17.00
11.00	.....	18.00	11.45	.....	19.00
12.30	.....	20.00	13.15	.....	21.00



TOTS ELS AUTOBUSOS TENEN PARADA A L'HOSPITAL DE LA PLANA \*NO CIRCULA DIUMENGES I FESTIUS

### WEBS MUNICIPALS

www.burriana.es	cardenaltarancon.burriana.es
www.bibliotecaspublicas.es/burriana	www.burriana.cultura.es
casaljove.burriana.es	www.juanvarea.es
adi.burriana.es	www.cvdonaburriana.org
turisme.burriana.es	www.facebook.com/ajuntament.burriana
arxiu.burriana.es	policiallocalburriana.es
sme.burriana.es	www.promocioeconomica.burriana.es
mam.burriana.es (Museu Arqueològic)	participa.burriana.es
www.cmeviciana.es	

### HORARIS ATENCIÓ TINÈNCIA ALCALDIA

#### POBLATS MARÍTIMS

- Dilluns. Matí. Ajuntament
- Dimarts. 9 del matí a 13 hores Tinència Alcaldia
- Dimecres. Visita del regidor als veïns de la zona marítima juntament amb el tècnic de Via Pública
- Dijous. Matí. Ajuntament
- Divendres 9 matí a 13 hores Tinència Alcaldia



#### TELÈFON TAXI ADAPTAT:

622 12 29 66

### FARMÀCIES DE GUÀRDIA DESEMBRE 2017 - GENER 2018

<b>Medina Badenes, Begoña</b>	
Carrer del Finello, 15	.....8, 19, 30
<b>Muñoz Melchor, Fco. Javier</b>	
Camí d'Onda, 41	.....9, 20, 31
<b>Peirats Santa Agueda, Jose A</b>	
Carrer de La Tanda, 22	..... 10, 21
<b>Terradez-Fuster</b>	
Sant Vicent, 8	..... 11, 22
<b>Terrádez Navarro, Jose E.</b>	
Federico Garcia Lorca, 19	..... 1, 12, 23
<b>Vernia Sabater</b>	
Progreso, 17	.....2, 13, 24
<b>Doménech Font</b>	
Maestrats, 28	.....5, 16, 27
<b>Gascó Mussoles</b>	
Pl. de les Monges 12	.....6, 17, 28
<b>Lloris Carsi</b>	
Barranquet 22	.....7, 18, 29
<b>Beltrán Martínvarro</b>	
Av. Lombai, 1	.....4, 15, 26
<b>Almela Castillo</b>	
Calle del Raval, 6	.....3, 14, 25

## PLANATOURS VIAJES

Pza. El Pla, 13 - Burriana | 964 51 01 00 | info@planatours.com

**MOLINOS DE LA MANCHA**

7 y 8 de abril de 2018

Ciudad Real, Almagro y Tomelloso

179€/PERSONA

VIAJES EXCLUSIVOS PLANATOURS

Salida desde Burriana

Pensión completa

Excursiones incluidas

Seguro de viaje

Acompañante de la agencia

¡Plazas limitadas!

HAGA SU RESERVA CON ANTELACIÓN

Información detallada en nuestra oficina

TRANSILVANIA

10 al 17 junio de 2018

Vuelos desde Valencia

1.165€/PERSONA

PERLAS DEL BÁLTICO

3 al 7 julio de 2018

Vuelos directos desde Barcelona

1.675€/PERSONA

GALICIA

ó al 11 de mayo de 2018

Con barco de mejillones y mariscada

299€/PERSONA

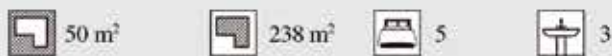




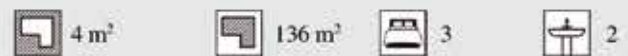




Magífico ático en pleno centro de Castellón  
Castellón · E&V ID: W-02AY9U · Precio: 585.000 €



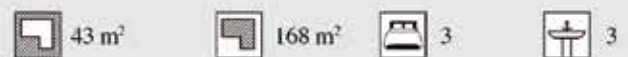
Excelente vivienda en el centro de Castellón  
Castellón · E&V ID: W-02AG5Y · Precio: 218.000 €



Bonito pareado en la playa  
Borriana · E&V ID: W-0295QU · Precio: 220.000 euros



Piso de lujo en el centro de Castellón  
Castellón · E&V ID: W-02B135 · Precio: 950 €/mes



**Si está pensando en vender o alquilar su propiedad,  
Engel & Völkers le ofrece:**

- Una marca con más de 35 años de experiencia.
- Una red internacional con más de 800 tiendas en 34 países.
- Una cartera exclusiva de propiedades y clientes internacionales.

**¡Póngase en contacto con nuestro equipo de expertos!**

**Engel & Völkers Castellón · Plaza Cardona Vives, 10 · 12001 Castellón de la Plana · Tel.: 96-351 78 97  
Valencia@engelvoelkers.com · www.engelvoelkers.com/Valencia**



**ENGEL & VÖLKERS**